7. Notwithstanding paragraph 1, if the importation into Japan from the United Kingdom of SG1* goods and SG1** goods has been wholly or substantially suspended for more than 36 months due to sanitary concerns, Japan shall not apply an agricultural safeguard measure under this Sub-Section to such goods from the United Kingdom for 48 months after the whole or substantial lifting of the suspension. If the importation from the United Kingdom of such goods had been suspended, and a natural disaster, such as severe drought, disrupts the recovery of the production of such goods in the United Kingdom, the period in which Japan shall not apply an agricultural safeguard measure under this Sub-Section to such goods from the United Kingdom shall be 60 months.

8. If the year in which this Agreement enters into force is less than 12 months, the applicable trigger level for that year for the purposes of paragraph 1 shall be determined by multiplying the trigger level set out in paragraph 1 for SG1* goods and SG1** goods for that year by a fraction the numerator of which shall be the number of months between the date of entry into force of this Agreement and the following 31 March and the denominator of which shall be 12. For the purpose of determining the applicable trigger level in accordance with the previous sentence, any fraction of less than 1.0 shall be rounded to the nearest whole number (in the case of 0.5, the fraction shall be rounded to 1.0).

SUB-SECTION 3

Agricultural safeguard measure for pork

1. In accordance with paragraph 2 of Sub-Section 1, with respect to the originating agricultural goods classified under the tariff lines indicated with "SG2" in Column "Note" in the Schedule of Japan (hereinafter referred to in this Sub-Section as "SG2 goods"), Japan may apply an agricultural safeguard measure only if the following condition is satisfied:

(a) in the first year and the second year, Japan may apply an agricultural safeguard measure under this Sub-Section to SG2 goods only if the aggregate volume of imports of SG2 goods from the United Kingdom, and of the "originating agricultural goods" as defined in paragraph 1 of Article 2.5 of the EU-Japan EPA and classified under the tariff lines indicated with "SG2" in Column "Note" in the Schedule of Japan referred to in paragraph 1 of Sub-Section 3 of Section C of Part 3 of Annex 2-A to the EU-Japan EPA (hereinafter referred to in this Sub-Section as "aggregate volume of imports of SG2 goods and their corresponding goods from the European Union"), for the respective year exceeds 116 per cent of the largest annual aggregate volume of imports of SG2 goods and their corresponding goods from the European Union during any of the preceding three fiscal years;

(b) in the third year and the fourth year:

(i) Japan may apply an agricultural safeguard measure under this Sub-Section to SG2 goods imported at a price equal to or greater than the threshold price[1] for those SG2 goods only if the aggregate volume of imports of SG2 goods and their corresponding goods from the European Union imported at such a price for the respective year exceeds 116 per cent of the largest annual aggregate volume of imports of SG2 goods and their corresponding goods from the European Union during any of the preceding three fiscal years; or

(ii) Japan may apply an agricultural safeguard measure under this Sub-Section to SG2 goods imported at a price less than the threshold price for those SG2 goods only if the aggregate volume of imports of SG2 goods and their corresponding goods from the European Union imported at such a price for the respective year exceeds:

(A) 63,000 metric tonnes for the third year; and

[1] For the purposes of subparagraphs (b) and (c), "threshold price" means:
(a) 399 yen per kilogramme for the originating agricultural goods classified under the tariff lines 020312.021, 020312.023, 020319.021, 020319.023, 020322.021, 020322.023, 020329.021, 020329.023, 020630.092, 020630.093, 020649.092 and 020649.093; and
(b) 299.25 yen per kilogramme for the originating agricultural goods classified under the tariff lines 020311.020, 020311.030, 020321.020 and 020321.030.